

2 Pal ok of 02/09/24

O-OKA CORPORATION

Takaoka Factory 1-1 Akibasan, Takaoka-cho, Toyota City, Aichiken, Japan 〒473-0933
Telephone: +81-565-52-3441 Fax: +81-565-52-2907

INVOICE NO. : GTRB-2024- 061
INVOICE DATE : 2024/8/29
DELIVERY DATE : 2024/9/2

SALES INVOICE

SOLD TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP TO

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALY

SHIP FROM

O-OKA Corporation
1-1 Akibasan, Takaoka-cho,
Toyota-city, Aichi
473-0933 JAPAN

Mark & Nos.	Quantity	Description of Goods	Price per 100	Amount
GETRAG S.p.A. Modugno, Bari Italy				
Part Name : Park Lock Gear				
Part No. : 2501412803				
Quantity : 1,920pcs				
Gross Wt. : 798.0Kg				
Case No. : 3353 ~ 3354				
Made in JAPAN				
	3,840 pcs	Park Lock Gear (2501412803)	312.00 EUR /100	11,980.80 EUR
		Scrap Surcharge (2024H2)	13.10 EUR /100	503.04 EUR
		Alloy Surcharge (2024H2)	3.10 EUR /100	119.04 EUR

2 pallet

Total Amount 12,602.88 EUR

PO Number : 550003582004
Release Date : 2024/8/29
Delivery Date : 2024/9/2
Call Off Number : 61/2024

The exporter of the products covered by this document (Exporter Reference No.8180301021075-000) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of Japan preferential origin.

- Origin criteria used : C1
- Place and date : Aichi, Japan Aug.29,2024
- Printed name of the exporter : O-OKA Corporation

Country of Origin : JAPAN
Incoterms : DAP(DDU) Bari, Italy
Payment Terms : 30 days due net
Payment Currency : EUR

Bank Detail

Bank Name : MUFG Bank, Ltd., Nagoya-Chuo Branch
Bank Address : 21-24 Nishiki 3-chome, Naka-ku, Nagoya-shi, Aichi-ken 460-8660 JAPAN
Account No. : 0204712
Branch No. : 401
SWIFT Code : BOTKJPJT

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 3840
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio: 2
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ NO
Data controllo: 02/09/24
Firma



IT AEOF 21 1862

Documento di trasporto

Mittente

O-OKA PRESSO
Svevatrans srl Bonded warehouse
via dei Gerani, 5/9 - 70026 - Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D

Destinatario

MAGNA P.T SPA
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (Ba)

Data consegna

02-09-2024

N° progressivo

248

Trasporto a mezzo

vettore

Causale del trasporto

trasferimento da
mag./vendita

Descrizione dei beni

Part number	Descrizione	Quantità	Fatt. Fornitore
2501412803	parti di cambio di velocità	3840	GTRB-2024-061

Aspetto esteriore beni

A vista

Numero colli

2

Ora

10:00

Data trasporto

02-09-2024

Vettore

SVEVATRANS SRL
via dei Gerani, 5/9 - 70026 -
Modugno (Ba)
P.IVA 05858940728
ISC. ALBO TRASP.
BZT 2153611D

Annotazioni

Firma conducente**Firma destinatario**

KUEHNLE+WAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

02/SET 2024

~~"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"~~

DATI TRASMESSI ALLA DOGANA IN H1

TRASMESSI DA
BRUNO MILELLA & C SRL

2 Speditore/Esportatore N. JP0 O-OKA CORPORATION TAKAOKA FACTORY 1-1 AKIBASAN TAKAOKA CHO, TOYOTA CITY 473-0933 AICHIKEN, JAPAN (.)		1 DICHIARAZIONE Altro ICS (S32) IM		A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINATARIO  MRN 24ITQVN04AGB9274R0	
		3 Formulari 1 1		4 Dati di Carico	
		5 Articoli 1		6 Totali dei Colli 2	
		7 Numeri di Riferimento 30-08-2024 1/5247/1/CALL OFF:61/2024/NC			
8 Importatore N. IT04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)		9 NULLA OSTA		DATA DI ACCETTAZIONE	
		10 Paese ultima destin.	11 Paese transaz./prod.	12 Elementi del valore 0,00	13 P.A.C
14 Dichiarante/Rappresentante N. ITMLGDU74H08A662T GUIDO MILELLA C.SO VITTORIO VENETO, 6/A 70123 BARI		15 Paese di spedizione/esportazione GIAPPONE		15 C.P sped./esport. a) JP b)	17 C.P destinaz. a) IT b) BA
		16 Paese di origine GIAPPONE		17 Paese di destinazione ITALIA	
18 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto all'arrivo CAMION IT 0		19 Ctr. 0		20 Condizioni di consegna DAP MODUGNO 1	
21 Identità e nazionalità del mezzo di Trasporto alla frontiera		22 Moneta ed importo fatturato EUR 12.602,880		23 Tasso di cambio 1,000000	24 Natura della transazione 1 1
25 modo di trasp. alla frontiera 3	26 modo di trasp. interno 3	30 Localizzazione della merci U -FE-ITCWPIT018000-2019-YFJ51303			
Cod. Ufficio Dichiarazione IT018100					
31 Colli e designazioni delle merci PX	Marchi e numeri - N contenitori, Quantità e natura PALETTA 2 VAL.FATT 12.602,880 EUR PARTI DI CAMBI DI VELOCITA' IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA AI SENSI ART.50 BIS DL.331/93 MERCE DESTINATA AD ESSERE INTRODOTTA IN DEP.IVA DELLA MAGNA PT SPA(PROV.AG.ENTRATE PROT.N.2690 DEL16.01.2018) - GARANZIA NON DOVUTA - CERT.ITAEOP171352		32 Articolo N. 1	33 Codice delle merci 87084099 00 S001	
			34 Cod.P. d'origine a) JP b)	35 Massa Lorda (kg) 1.596,00000	36 Preferenze 300
			37 REGIME 4571	38 Massa Netta (kg) 1.536,00000	39 Contingenti
			40 Dichiarazione sommaria / Documento precedente MRN 24ITQVN7TXX04333R3		
			41 Unità supplementari 0,00	42 Prezzo dell'articolo 12.602,88	43 Cod. M.V. 1
44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati ed autorizzazioni N380-2024 - JP - GTRB-2024-061 U110-2024 - JP - GTRB-2024-061 Y023 - ITAEOP171352 Y160 Y792		Codice MS 45 Aggiustamento 0,00 46 Valore statistico 12.602,88			
47 Calcolo delle imposizioni	Tipo A00 B00	Base imponibile 12.602,88 12.602,88	Aliquota 0,0000000 0,0000000	Importo 0,00 0,00	MP E G
	48 Dilazione di pagamento ITDPOIT018000-2018-JSK25183 49 Identificazione del deposito ITCWPIT018000-2019-YFJ51303				
	B Dati contabili MRN: 24ITQVN04AGB9274R0 DEL 30-08-2024 A 93 N. 000000 EUR. 0,00 G EUR. 0,00 E CDC : CA Cod.Svincolo : UIVHKR				
50 Obbligato principale N. Firma		C UFFICIO DI PARTENZA DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-IT018100 N. MRN:			
51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)	Rappresentato da Luogo e Data				
52 Garanzia		Codice	53 Ufficio di destinazione (e paese)		
CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE Risultato Dichiarazione considerata conforme Suggelli apposti: Numero: marche: Termine (data limite): Firma: DICHIARAZIONE TRASMESSA TELEMATICAMENTE		54 Luogo e data BARI 30/08/2024 Firma e nome del dichiarante/rappresentante: GUIDO MILELLA RAPPRESENTANZA DIRETTA			



AGENZIA

ADM

Riepilogo ai fini contabili della dichiarazione doganale di importazione H1

MRN: 24ITQVN04AGB9274R0

Ver. 0

Generato il: 30/08/2024 09:49:10

Ufficio 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE	Data Rett./Ann.	Data Svincolo 30/08/2024
	Data Dichiarazione 30/08/2024	Data Accettazione 30/08/2024
Importo totale fatturato 12602.88 EUR	Tasso di cambio 1	Totale Articoli 1
Riepilogo relativo a tutti gli articoli: SI	Elenco Articoli	
Articoli non svincolati:		



24ITQVN04AGB9274R0

Rappresentante Diretto ITMLLGDU74H08A662 GUIDO MILELLA	Rappresentante Fiscale	Importatore IT04886850728 MAGNA PT S.P.A.
--	------------------------	---

Elenco Fatture			
Codice	Paese	Anno	Identificativo
N380	JP	2024	GTRB

Condizioni di Consegna			
DAP	IT	MODUGNO	

Liquidazione dazi		Totale Dazi: 0,00
-------------------	--	-------------------

Liquidazione tributi nazionali				
Tributo	Imponibile	Aliquota	Importo	Quantità
				Totale Tributi: 0,00

Liquidazione IVA					
Tributo	Imponibile	Aliquota	Importo	Quantità	Lettera di intenti
B00	12602,88	0,00	0,00		
					Totale IVA:0,00

Ufficio: 018100 - UD BARI SEZIONE OPERATIVA CENTRALE

PROSPETTO DI SVINCOLO



24ITQVN04AGB9274R0

Articolo : 1
Prospetto di svincolo per 1 di 1 articoli

Informazione mezzo di trasporto

Id Container

Targa Mezzo
CAMION

Articoli

Num. Articolo	Massa Lorda(Kg)	Codice svincolo - Data
1	1596.000	UIVHKR - 30/08/2024 09:47:25